



ENCUESTA NACIONAL SOBRE RELACIONES SOCIALES DIRIGIDA A NIÑAS Y NIÑOS DE 9 A 11 AÑOS DE EDAD

INFORMACIÓN CONFIDENCIAL AMPARADA
EN EL DECRETO SUPREMO 043-2001-PCM DEL SECRETO ESTADÍSTICO



CRS.03

CRS.03 N°:	/	I.E. N°:		Cuestionario N°	
------------	---	----------	--	-----------------	--

A. UBICACIÓN GEOGRÁFICA DE LA INSTITUCIÓN EDUCATIVA

1. DEPARTAMENTO:		4. CENTRO POBLADO:	
2. PROVINCIA:		5. ÁREA:	Urbana.....1 Rural.....2
3. DISTRITO:			

B. IDENTIFICACIÓN DE LA INSTITUCIÓN EDUCATIVA

6. DIRECCIÓN REGIONAL DE EDUCACIÓN:		7. UNIDAD DE GESTIÓN EDUCATIVA LOCAL:		8. CÓDIGO MODULAR:	
-------------------------------------	--	---------------------------------------	--	--------------------	--

9. NOMBRE DE LA INSTITUCIÓN EDUCATIVA:

--

10. DIRECCIÓN DE LA INSTITUCIÓN EDUCATIVA: (Para tipo de vía circule solo un número)

Tipo de Vía: Avenida..... 1 Jirón 2 Calle 3 Pasaje 4 Carretera 5 Otro..... 6

Nombre de Vía	N° de Puerta	Piso	Mz.	Lote	Km.

11. TIPO DE EDUCACIÓN BÁSICA:

Regular..... 1
Alternativa..... 2

12. NIVEL EDUCATIVO:

Primaria..... 1
Secundaria..... 2

13. INSTITUCIÓN EDUCATIVA DE:

Mujeres..... 1
Varones..... 2
Mixto..... 3

14. TURNO DE LA I.E.:

Mañana..... 1
Tarde..... 2
Noche..... 3

C. IDENTIFICACIÓN DE LA NIÑA / DEL NIÑO SELECCIONADO

15. NÚMERO DE SELECCIÓN:

--

16. NOMBRE DE LA NIÑA O NIÑO:

--

17. EDAD:

--

18. SEXO:

Mujer..... 1
Varón..... 2

19. ¿ES UNA NIÑA O NIÑO DE REEMPLAZO?

Sí..... 1 → N° de Selección de la niña o niño reemplazada(o)	
No..... 2	

20. TOTAL DE NIÑAS/NIÑOS ELEGIBLES EN EL AULA:

Mujeres:	
Varones:	

21. ENTREVISTA Y SUPERVISIÓN

Visita N°	ENCUESTADORA				Resultado de la Entrevista (*)	SUPERVISORA			
	Fecha	Hora		Fecha		Hora		Resultado de la Entrevista (*)	
		De	A			De	A		
1									

22. RESULTADO FINAL DE LA ENCUESTA:

FECHA:	
RESULTADO:	

(*) CÓDIGOS DE RESULTADO

- | | |
|---------------|-----------------------|
| 1. Completa | 3. Informante ausente |
| 2. Incompleta | 4. Rechazo |

D. FUNCIONARIOS(AS) DE LA ENCUESTA

Cargo:	DNI:	Nombre y Apellidos:
Encuestadora		
Jefa de Brigada		
Coordinador(a) Departamental		
Supervisor(a) Nacional		

I. ASPECTOS SOCIODEMOGRÁFICOS DE LA NIÑA / DEL NIÑO

Nombre:		Grado:		Sección:	
101.	Sexo (Observación directa)	Mujer 1 Varón 2			
102.	¿En qué mes y año naciste?	Mes: <input style="width: 50px; height: 20px;" type="text"/> Año: <input style="width: 50px; height: 20px;" type="text"/>			
103.	¿Cuántos años tienes? (Sondee por la edad en años cumplidos)	Edad: <input style="width: 50px; height: 20px;" type="text"/>			
104.	¿Vives en este distrito de.....? (Distrito de entrevista)	Sí 1 No 2			
105.	¿El lugar donde vives es una casa o un albergue?	Casa 1 Albergue (Centro de atención residencial) 2		→ PASE A SECCIÓN II	
106.	¿Tienes mamá? (Recuerde preguntar por la mamá biológica de la niña o niño)	Sí 1 No 2		→ PASE A 108	
107.	Actualmente, ¿Tu mamá trabaja para obtener algún pago o ingreso?	Sí 1 No 2 No sabe 3		PASE A 110	
108.	¿Quién se encarga de ti y te cuida como si fuese tu mamá? (Circule solo un código)	Madrastra 1 Abuela 2 Tía (hermana de la madre o padre) 3 Hermana 4 Otra persona 5 (Especifique)		Nadie 6 → PASE A 110	
109.	Actualmente, ¿La persona que se encarga de ti y te cuida como si fuese tu mamá trabaja para obtener algún pago o ingreso?	Sí 1 No 2 No sabe 3			
110.	¿Tienes papá? (Recuerde preguntar por el papá biológico de la niña o niño)	Sí 1 No 2		→ PASE A 112	
111.	Actualmente, ¿Tu papá trabaja para obtener algún pago o ingreso?	Sí 1 No 2 No sabe 3		PASE A 114	
112.	¿Quién se encarga de ti y te cuida como si fuese tu papá? (Circule solo un código)	Padrastra 1 Abuelo 2 Tío (hermano de la madre o padre) 3 Hermano 4 Otra persona 5 (Especifique)		Nadie 6 → PASE A 114	
113.	Actualmente, ¿La persona que se encarga de ti y te cuida como si fuese tu papá trabaja para obtener algún pago o ingreso?	Sí 1 No 2 No sabe 3			

114.	En tu casa, incluyéndote ¿Cuántas personas viven contigo?	N° de personas: <input type="text"/> Vivo sola(o)..... 1 → PASE A 116																				
115.	En tu casa, ¿Con quiénes vives? (Circule uno o más códigos)	<table border="0"> <tr> <td>Madre..... 1</td> <td>Prima(s) (hija de la hermana(o) de la madre o padre)..... 11</td> </tr> <tr> <td>Padre..... 2</td> <td>Primo(s) (hijo de la hermana(o) de la madre o padre)..... 12</td> </tr> <tr> <td>Madrasta..... 3</td> <td>Otros parientes (consanguíneos).....</td> </tr> <tr> <td>Padrastra..... 4</td> <td>_____ 13</td> </tr> <tr> <td>Hermana(s)..... 5</td> <td>(Especifique)</td> </tr> <tr> <td>Hermano(s)..... 6</td> <td>Otra persona.....</td> </tr> <tr> <td>Abuela(s)..... 7</td> <td>_____ 14</td> </tr> <tr> <td>Abuelo(s)..... 8</td> <td>(Especifique)</td> </tr> <tr> <td>Tía(s) (hermana de la madre o padre)..... 9</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Tío(s) (hermano de la madre o padre)..... 10</td> <td></td> </tr> </table>	Madre..... 1	Prima(s) (hija de la hermana(o) de la madre o padre)..... 11	Padre..... 2	Primo(s) (hijo de la hermana(o) de la madre o padre)..... 12	Madrasta..... 3	Otros parientes (consanguíneos).....	Padrastra..... 4	_____ 13	Hermana(s)..... 5	(Especifique)	Hermano(s)..... 6	Otra persona.....	Abuela(s)..... 7	_____ 14	Abuelo(s)..... 8	(Especifique)	Tía(s) (hermana de la madre o padre)..... 9		Tío(s) (hermano de la madre o padre)..... 10	
Madre..... 1	Prima(s) (hija de la hermana(o) de la madre o padre)..... 11																					
Padre..... 2	Primo(s) (hijo de la hermana(o) de la madre o padre)..... 12																					
Madrasta..... 3	Otros parientes (consanguíneos).....																					
Padrastra..... 4	_____ 13																					
Hermana(s)..... 5	(Especifique)																					
Hermano(s)..... 6	Otra persona.....																					
Abuela(s)..... 7	_____ 14																					
Abuelo(s)..... 8	(Especifique)																					
Tía(s) (hermana de la madre o padre)..... 9																						
Tío(s) (hermano de la madre o padre)..... 10																						
116.	¿Cuántas hermanas y hermanos tienes? (Pregunte por todas las hermanas y hermanos que tiene el niño/a, ya sea que vivan o no en la casa. Incluye a las/los hermanastras/os)	N° de hermanas(os): <input type="text"/> No tiene hermanas(os)..... 1 → PASE A 118																				
116a.	Y, ¿Cuántos de tus hermanas y hermanos viven contigo?	N° de hermanas(os): <input type="text"/> Mis hermanas(os) no viven conmigo..... 1																				
117.	¿Cuántas hermanas y hermanos mayores que tú, tienes? (Si no tiene hermanas(os) mayores, anote "0")	N° de hermanas(os) mayores: <input type="text"/>																				
118.	¿Con quién o quiénes compartes el cuarto donde duermes? (Circule uno o más códigos)	<table border="0"> <tr><td>Con mi madre..... 1</td></tr> <tr><td>Con mi padre..... 2</td></tr> <tr><td>Con mi madrastra..... 3</td></tr> <tr><td>Con mi padrastra..... 4</td></tr> <tr><td>Con mi(s) hermana(s)..... 5</td></tr> <tr><td>Con mi(s) hermano(s)..... 6</td></tr> <tr><td>Con mi abuela..... 7</td></tr> <tr><td>Con mi abuelo..... 8</td></tr> <tr><td>Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9</td></tr> <tr><td>Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10</td></tr> <tr><td>Con otra persona..... 11</td></tr> <tr><td>(Especifique)</td></tr> <tr><td>Con nadie, duermo sola(o) en el cuarto..... 12 → PASE A RECUADRO "A"</td></tr> </table>	Con mi madre..... 1	Con mi padre..... 2	Con mi madrastra..... 3	Con mi padrastra..... 4	Con mi(s) hermana(s)..... 5	Con mi(s) hermano(s)..... 6	Con mi abuela..... 7	Con mi abuelo..... 8	Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9	Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10	Con otra persona..... 11	(Especifique)	Con nadie, duermo sola(o) en el cuarto..... 12 → PASE A RECUADRO "A"							
Con mi madre..... 1																						
Con mi padre..... 2																						
Con mi madrastra..... 3																						
Con mi padrastra..... 4																						
Con mi(s) hermana(s)..... 5																						
Con mi(s) hermano(s)..... 6																						
Con mi abuela..... 7																						
Con mi abuelo..... 8																						
Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9																						
Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10																						
Con otra persona..... 11																						
(Especifique)																						
Con nadie, duermo sola(o) en el cuarto..... 12 → PASE A RECUADRO "A"																						
119.	¿Con quién o quienes compartes la cama donde duermes? (Circule uno o más códigos)	<table border="0"> <tr><td>Con mi madre..... 1</td></tr> <tr><td>Con mi padre..... 2</td></tr> <tr><td>Con mi madrastra..... 3</td></tr> <tr><td>Con mi padrastra..... 4</td></tr> <tr><td>Con mi(s) hermana(s)..... 5</td></tr> <tr><td>Con mi(s) hermano(s)..... 6</td></tr> <tr><td>Con mi abuela..... 7</td></tr> <tr><td>Con mi abuelo..... 8</td></tr> <tr><td>Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9</td></tr> <tr><td>Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10</td></tr> <tr><td>Con otra persona..... 11</td></tr> <tr><td>(Especifique)</td></tr> <tr><td>Con nadie, duermo sola(o)..... 12</td></tr> </table>	Con mi madre..... 1	Con mi padre..... 2	Con mi madrastra..... 3	Con mi padrastra..... 4	Con mi(s) hermana(s)..... 5	Con mi(s) hermano(s)..... 6	Con mi abuela..... 7	Con mi abuelo..... 8	Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9	Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10	Con otra persona..... 11	(Especifique)	Con nadie, duermo sola(o)..... 12							
Con mi madre..... 1																						
Con mi padre..... 2																						
Con mi madrastra..... 3																						
Con mi padrastra..... 4																						
Con mi(s) hermana(s)..... 5																						
Con mi(s) hermano(s)..... 6																						
Con mi abuela..... 7																						
Con mi abuelo..... 8																						
Con mi tía (hermana de la madre o padre)..... 9																						
Con mi tío (hermano de la madre o padre)..... 10																						
Con otra persona..... 11																						
(Especifique)																						
Con nadie, duermo sola(o)..... 12																						

Observaciones:

A.	ENCUESTADORA: Verifique la Pregunta 114 de la Sección I. Aspectos Sociodemográficos de la Niña /del Niño	Si la(él) niña(o) vive con otras personas → Continúe con 120. Si la(él) niña(o) vive sola(o) → PASE A SECCIÓN II
120.	Cuando estás en tu casa, ¿Quién es la persona que te cuida, o está contigo la mayor parte del tiempo? (Circule solo un código)	<i>Madre</i> 1 <i>Prima(s) (hija de la hermana(o) de la madre o padre)</i>11 <i>Padre</i> 2 <i>Primo(s) (hijo de la hermana(o) de la madre o padre)</i> 12 <i>Madrasta</i> 3 <i>Otro pariente (consanguíneo)</i> _____ <i>Padrastra</i> 4 _____ 13 <i>Hermana(s)</i> 5 (Especifique) <i>Hermano(s)</i> 6 <i>Otra persona</i> _____ <i>Abuela(s)</i> 7 _____ 14 <i>Abuelo(s)</i> 8 (Especifique) <i>Tía(s) (hermana de la madre o padre)</i> 9 <i>Tío(s) (hermano de la madre o padre)</i> 10
121.	En tu casa, ¿Te dejan o te han dejado sin comer por más de un día?	Sí 1 No 2
122.	¿Te piden o te han ordenado no ir al colegio para ayudar a tu papá o mamá en la casa u otro lugar?	Sí 1 No 2
123.	En tu casa, ¿Hay peleas o discusiones entre papá y mamá o entre las personas con quienes vives?	Sí 1 No 2 → PASE A 125
124.	¿Con qué frecuencia ocurren estas peleas o discusiones en tu casa: (Circule solo un código)	<i>Rara vez?</i> 1 <i>Algunas veces?</i> 2 <i>Siempre/Casi siempre?</i> 3 <i>No sabe</i> 4
125.	Cuando surge un problema en tu casa, ¿Qué hacen para solucionarlo? (Circule solo un código)	<i>Se evita hablar de los problemas</i> 1 <i>Discuten y pelean sin resolver el problema</i> 2 <i>Discuten y pelean, luego resuelven el problema</i> 3 <i>Quién manda en la casa lo resuelve sin consultar a nadie</i> 4 <i>Todos los integrantes de la casa conversamos para resolver el problema</i> 5 <i>Conversan solo mamá y papá y resuelven el problema</i> 6 <i>Otro</i> 7 (Especifique) <i>No sabe</i> 8
126.	En tu casa, ¿Crees que toman en cuenta lo que tú dices o piensas?	Sí 1 No 2 → PASE A 128
127.	¿Con que frecuencia toman en cuenta lo que tú dices o piensas? (Circule solo un código)	<i>Rara vez?</i> 1 <i>Algunas veces?</i> 2 <i>Siempre/Casi siempre?</i> 3 <i>No sabe</i> 4
128.	Habitualmente, ¿Qué idioma o lengua hablan las personas que viven en tu casa? (Circule solo un código)	<i>Castellano</i> 1 <i>Quechua</i> 2 <i>Aymara</i> 3 <i>Otra lengua nativa</i> 4 (Especifique) <i>Idioma extranjero</i> 5 <i>No sabe</i> 6

II. RELACIONES SOCIALES Y REDES DE APOYO

ENCUESTADORA: Es muy importante recopilar los datos de esta sección en absoluta privacidad. Si hubiese otras personas presentes, solicíteles amablemente que la dejen a solas con la niña o el niño.

HOGAR / ALBERGUE

NIÑA/NIÑO: A algunas personas nos ha pasado que cuando fuimos niñas(niños) nuestra mamá o papá u otras personas que nos cuidaban a veces nos pegaban o nos dijeron cosas que nos hacían sentir mal. Entonces, vamos a conversar sobre cómo te llevas con las personas con las que vives en tu casa (albergue).

Te hago recordar que lo que hablemos se mantendrá en secreto, ni las personas que viven contigo, ni tus amigos, ni tus profesores se enterarán. Si durante la entrevista no deseas contestar alguna pregunta o no continuar respondiendo las preguntas estas en libertad de no hacerlo.

201.	Hablares de aquellas veces en que las personas con las que vives en tu casa (albergue) te han hecho sentir mal. Dime, te ha sucedido alguna de las situaciones siguientes: (Lea cada alternativa y circule solo un código para cada una de ellas)			201A. ¿Quién te hizo o te hace pasar por esta situación en la que (mencione situación) mayormente? (Anote solo un código según la Tabla 1)	201B. ¿Esta persona vive contigo?	
				Código	Sí	No
		Sí	No			
	1. ¿Te insultan o te han insultado o te han dicho lisuras que te hagan sentir mal?	1	2		1	2
	2. ¿Te ponen o te han puesto apodos que te hagan sentir mal?	1	2		1	2
	3. ¿Te dicen o te han dicho que todo lo que haces o dices está mal?	1	2		1	2
	4. ¿Se burlan o se han burlado de ti?	1	2		1	2
	5. ¿Te dicen o te han dicho cosas que te han hecho sentir avergonzada(o) o humillada(o)?	1	2		1	2
	6. ¿Te amenazan o te han amenazado con golpearlo o abandonarlo?	1	2		1	2
	7. ¿Te amenazan o te han amenazado con matarlo?	1	2		1	2
	8. ¿Te han encerrado en algún lugar?	1	2		1	2
	9. ¿Te han botado o te han amenazado con botarte de tu casa (albergue)?	1	2		1	2
	10. ¿Las personas con quienes vives, te prohíben jugar con tus amigas(os), primas(os) u otras(os) niñas(os) de tu edad?	1	2		1	2
	11. ¿Alguna otra situación parecida? _____ (Especifique)	1	2		1	2

TABLA 1: CÓDIGOS DE RESPUESTA PARA P201A

Madre..... 1	Tío (hermano de la madre o padre) 10	Otros ascendientes (Bisabuela(o), tatarabuela(o), tía(o)abuela(o), etc.) 17
Padre 2	Sobrino (hija de la hermana(o))..... 11	Director(a) del albergue..... 18
Madrastra..... 3	Sobrino (hijo de la hermana(o))..... 12	Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue..... 19
Padrastra 4	Prima (hija de la hermana(o) de la madre o padre) 13	Otra persona del albergue..... 20
Hermana/ Hermanastra 5	Primo (hijo de la hermana(o) de la madre o padre) 14	Compañera(o) del albergue 21
Hermano/ Hermanastro 6	Cuñada 15	Otra persona 22 (Especifique)
Abuela/Abuelastra 7	Cuñado 16	
Abuelo/ Abuelastro 8		
Tía (hermana de la madre o padre) 9		

Observaciones:

B.	ENCUESTADORA: Verifique la Pregunta 201 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo .	Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 202 Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A 205																													
202.	¿Qué edad tenías cuando te ocurrieron estas situaciones por primera vez? (Mencione alternativas que tienen circulado el código 1 en 201)	Edad: <input type="text"/>																													
203.	En los últimos 12 meses, ¿Te ha ocurrido alguna de estas situaciones? (Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 201)	Sí 1 No 2 → PASE A 205																													
204.	¿Con qué frecuencia te han ocurrido estas situaciones: (Circule solo un código)	Rara vez? 1 Algunas veces? 2 Siempre/Casi siempre? 3 No sabe 4																													
205.	Hablaremos de aquellas veces en que las personas con las que vives en tu casa (albergue) te han hecho daño. Dime, te ha sucedido alguna de las situaciones siguientes: (Lea cada alternativa y circule solo un código para cada una de ellas)	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="1137 624 1305 987"> 205A. ¿Quién te hizo o te hace pasar por esta situación en la que (mencione situación) mayormente? (Anote solo un código según la Tabla 1) </td> <td data-bbox="1305 624 1479 987"> 205B. ¿Esta persona vive contigo? </td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 987 1305 1032"> Sí No Código </td> <td data-bbox="1305 987 1479 1032"> Sí No </td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1032 1305 1077">1. ¿Te jalan o te han jalado el cabello u orejas?</td> <td data-bbox="1305 1032 1479 1077">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1077 1305 1122">2. ¿Te dan o te han dado cachetadas o nalgadas?</td> <td data-bbox="1305 1077 1479 1122">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1122 1305 1167">3. ¿Te han pateado, mordido o te han dado puñetazos?</td> <td data-bbox="1305 1122 1479 1167">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1167 1305 1211">4. ¿Te han golpeado o han tratado de golpearte con objetos como: correa, sogá, palo, madera u otros?</td> <td data-bbox="1305 1167 1479 1211">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1211 1305 1256">5. ¿Te han quemado en alguna parte de tu cuerpo?</td> <td data-bbox="1305 1211 1479 1256">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1256 1305 1301">6. ¿Te han atacado o han tratado de atacarte con cuchillo, armas u otros?</td> <td data-bbox="1305 1256 1479 1301">1 2</td> </tr> <tr> <td data-bbox="1137 1301 1305 1391">7. ¿Alguna otra situación parecida? _____ (Especifique)</td> <td data-bbox="1305 1301 1479 1391">1 2</td> </tr> </table>	205A. ¿Quién te hizo o te hace pasar por esta situación en la que (mencione situación) mayormente? (Anote solo un código según la Tabla 1)	205B. ¿Esta persona vive contigo?	Sí No Código	Sí No	1. ¿Te jalan o te han jalado el cabello u orejas?	1 2	2. ¿Te dan o te han dado cachetadas o nalgadas?	1 2	3. ¿Te han pateado, mordido o te han dado puñetazos?	1 2	4. ¿Te han golpeado o han tratado de golpearte con objetos como: correa, sogá, palo, madera u otros?	1 2	5. ¿Te han quemado en alguna parte de tu cuerpo?	1 2	6. ¿Te han atacado o han tratado de atacarte con cuchillo, armas u otros?	1 2	7. ¿Alguna otra situación parecida? _____ (Especifique)	1 2											
205A. ¿Quién te hizo o te hace pasar por esta situación en la que (mencione situación) mayormente? (Anote solo un código según la Tabla 1)	205B. ¿Esta persona vive contigo?																														
Sí No Código	Sí No																														
1. ¿Te jalan o te han jalado el cabello u orejas?	1 2																														
2. ¿Te dan o te han dado cachetadas o nalgadas?	1 2																														
3. ¿Te han pateado, mordido o te han dado puñetazos?	1 2																														
4. ¿Te han golpeado o han tratado de golpearte con objetos como: correa, sogá, palo, madera u otros?	1 2																														
5. ¿Te han quemado en alguna parte de tu cuerpo?	1 2																														
6. ¿Te han atacado o han tratado de atacarte con cuchillo, armas u otros?	1 2																														
7. ¿Alguna otra situación parecida? _____ (Especifique)	1 2																														
<table border="1"> <thead> <tr> <th colspan="3">TABLA 1: CÓDIGOS DE RESPUESTA PARA P205A</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Madre..... 1</td> <td>Tío (hermano de la madre o padre) 10</td> <td>Otros ascendientes (Bisabuela(o), tatarabuela(o), tía(o)abuela(o), etc.) 17</td> </tr> <tr> <td>Padre 2</td> <td>Sobrina (hija de la hermana(o))..... 11</td> <td>Director(a) del albergue..... 18</td> </tr> <tr> <td>Madrastra..... 3</td> <td>Sobrino (hijo de la hermana(o))..... 12</td> <td>Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue..... 19</td> </tr> <tr> <td>Padrastra 4</td> <td>Prima (hija de la hermana(o) de la madre o padre) 13</td> <td>Otra persona del albergue..... 20</td> </tr> <tr> <td>Hermana/ Hermanastra 5</td> <td>Primo (hijo de la hermana(o) de la madre o padre) 14</td> <td>Compañera(o) del albergue 21</td> </tr> <tr> <td>Hermano/ Hermanastro 6</td> <td>Cuñada 15</td> <td>Otra persona _____ 22 (Especifique)</td> </tr> <tr> <td>Abuela/Abuelastrá 7</td> <td>Cuñado 16</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abuelo/ Abuelastro 8</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Tía (hermana de la madre o padre) 9</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		TABLA 1: CÓDIGOS DE RESPUESTA PARA P205A			Madre..... 1	Tío (hermano de la madre o padre) 10	Otros ascendientes (Bisabuela(o), tatarabuela(o), tía(o)abuela(o), etc.) 17	Padre 2	Sobrina (hija de la hermana(o))..... 11	Director(a) del albergue..... 18	Madrastra..... 3	Sobrino (hijo de la hermana(o))..... 12	Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue..... 19	Padrastra 4	Prima (hija de la hermana(o) de la madre o padre) 13	Otra persona del albergue..... 20	Hermana/ Hermanastra 5	Primo (hijo de la hermana(o) de la madre o padre) 14	Compañera(o) del albergue 21	Hermano/ Hermanastro 6	Cuñada 15	Otra persona _____ 22 (Especifique)	Abuela/Abuelastrá 7	Cuñado 16		Abuelo/ Abuelastro 8			Tía (hermana de la madre o padre) 9		
TABLA 1: CÓDIGOS DE RESPUESTA PARA P205A																															
Madre..... 1	Tío (hermano de la madre o padre) 10	Otros ascendientes (Bisabuela(o), tatarabuela(o), tía(o)abuela(o), etc.) 17																													
Padre 2	Sobrina (hija de la hermana(o))..... 11	Director(a) del albergue..... 18																													
Madrastra..... 3	Sobrino (hijo de la hermana(o))..... 12	Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue..... 19																													
Padrastra 4	Prima (hija de la hermana(o) de la madre o padre) 13	Otra persona del albergue..... 20																													
Hermana/ Hermanastra 5	Primo (hijo de la hermana(o) de la madre o padre) 14	Compañera(o) del albergue 21																													
Hermano/ Hermanastro 6	Cuñada 15	Otra persona _____ 22 (Especifique)																													
Abuela/Abuelastrá 7	Cuñado 16																														
Abuelo/ Abuelastro 8																															
Tía (hermana de la madre o padre) 9																															
C.	ENCUESTADORA: Verifique la Pregunta 205 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo	Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 206 Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A RECUADRO "D"																													
206.	¿Qué edad tenías cuando te ocurrieron estas situaciones por primera vez? (Mencione alternativas que tienen circulado el código 1 en 205)	Edad: <input type="text"/>																													

207.	En los últimos 12 meses, ¿Te ha ocurrido alguna de estas situaciones? (Mencione alternativas que tienen circulado el código 1 en 205)	Sí..... 1 No..... 2 → PASE A RECUADRO "D"
208.	¿Con qué frecuencia te han ocurrido estas situaciones: (Circule solo un código)	Rara vez? 1 Algunas veces? 2 Siempre/Casi siempre? 3 No sabe 4
D.	ENCUESTADORA: Verifique las Preguntas 201 y 205 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo	Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 209 Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A RECUADRO "E"
209.	Cuando te hicieron sentir mal con insultos o golpes, ¿Acudiste a alguna persona cercana para contarle lo que te sucede o te ha sucedido y solicitarle ayuda? (Mencione alternativas que tienen circulado el código 1 en 201 y 205)	Sí..... 1 No..... 2 } PASE A 214 No sabe..... 3 }
210.	¿A quién acudiste para solicitarle ayuda? Circule uno o más códigos) (No olvide sondear por alguna otra persona)	Madre 1 Director(a) del albergue 12 Padre 2 Tutor(a)/Cuidador(a) del Madrstra 3 albergue 13 Padrastra 4 Compañero(a) del Hermana/ Hermanastra 5 albergue 14 Hermano/ Hermanastro 6 Director(a) del colegio 15 Abuela 7 Profesora 16 Abuelo 8 Profesor 17 Tía (hermana de la madre o Auxiliar de educación 18 padre) 9 Amiga 19 Tío (hermano de la madre o Amigo 20 padre) 10 Otra persona _____ Otro pariente _____ 21 (consanguíneo) _____ _____ 11 (Especifique)
211.	La(s) persona(s) a la(s) que acudiste para contarle(s) lo que te pasa o pasó, ¿Te ayudó (ayudaron)?	Sí..... 1 No..... 2 → PASE A 213 No sabe..... 3 → PASE A 214
212.	¿Cómo te ayudó (ayudaron) esa(s) persona(s)? (Circule uno o más códigos)	Me consolaron 1 Me aconsejaron (Que me porte bien/ que avise cuando me agreden, etc.) 2 Conversaron con mis padres/familiares 3 Llamó (Llamaron) la atención a quien me agredió 4 Respondió con una agresión a la persona que lo agredió 5 Otro 6 (Especifique)
PASE A 214		
213.	¿Por qué crees que no te ayudó (ayudaron) la(s) persona(s) a la(s) que acudiste(s)? (Circule solo un código)	No me creyeron 1 Porque soy malcriado, desobediente 2 Consideran que es normal 3 No me hicieron caso/están ocupados, sin tiempo 4 No supieron cómo ayudarme 5 Otro 6 (Especifique) No sabe 7
214.	En los últimos 12 meses, cuando te hicieron sentir mal con insultos o golpes, ¿Fuiste o te llevaron a alguna institución para buscar ayuda?	Sí..... 1 No..... 2 → PASE A 216

215.	¿A qué institución fuiste o te llevaron? (Circule uno o más códigos) (No olvide sondear por alguna otra institución)	Comisaría1 Juzgado/Juez de paz2 Fiscalía/Ministerio Público.....3 Defensoría Municipal del Niño y del Adolescente (DEMUNA) / Defensoría Escolar del Niño y del Adolescente (DESNA)4 Ministerio de la Mujer y Poblaciones Vulnerables (MIMP)5 Centro Emergencia Mujer6 Ministerio de Educación/Dirección Regional de Educación (DRE)/Unidad de Gestión Educativa Local (UGEL).....7 Establecimiento de salud (Hospital, centro de salud, posta medica)8 Gobernación.....9 Otra institución 10 (Especifique) No sabe 11
216.	¿Por qué razones crees tú que las niñas o niños son maltratados? (Circule uno o más códigos)	Porque desobedecen1 Porque sacan malas notas.....2 Porque hacen cosas que les prohibieron3 Porque le faltan el respeto a los padres.....4 Porque los padres/madres están estresados o están cansados5 Porque los padres/madres no los comprenden/no los respetan/no tienen paciencia.....6 Porque no los quieren o no les importan.....7 Porque los padres/madres también fueron maltratados.....8 Porque los padres/madres tiene problemas (familiares, emocionales, económicos, etc.)9 Porque los padres/madres se emborracharon /drogaron10 No encuentro ninguna razón11 Otra razón 12 (Especifique) No sabe13

INSTITUCIÓN EDUCATIVA

E.	NIÑA/NIÑO: A algunas personas nos ha pasado que cuando fuimos niñas (niños) nuestras compañeras o compañeros de salón o alumnas o alumnos del colegio a veces o muy seguido nos pegaban o insultaban haciéndonos sentir mal. Entonces, vamos a conversar sobre cómo te llevas con tus compañeros. Te hago recordar que lo que hablemos se mantendrá en secreto, ni las personas que viven contigo, ni tus amigos(as), ni tus profesores(as) se enterarán.	
217.	Por favor observa y lee cuidadosamente la Tarjeta N° 1 y dime, ¿Actualmente, cómo te sientes en tu colegio? (Circule solo un código)	Me siento muy bien.....1 Me siento bien2 Me siento mal3 Me siento muy mal4 No sabe5
218.	El año pasado (2014), ¿Has jalado o desaprobado algún curso?	Sí 1 No 2
219.	Alguna vez, ¿Has repetido de grado?	Sí 1 No 2
220.	Alguna vez, ¿Te expulsaron del colegio?	Sí 1 No 2
221.	¿Tus mejores amigas o amigos estudian en este colegio?	Sí 1 No 2
222.	¿Hay lugares dentro de tu colegio, por donde no vas por miedo a que alguien te haga daño?	Sí 1 No 2

223.	<p>Muchas veces las compañeras o los compañeros del salón u otros alumnos del colegio pueden hacernos sentir mal.</p> <p>Dime, te ha sucedido alguna de las situaciones siguientes:</p> <p>(Lea cada alternativa y circule solo un código para cada una de ellas)</p>			<p>223A.</p> <p>¿Quién te hizo pasar por esta situación en la que (mencione situación) es tu compañera o compañero de salón?</p>			<p>223B.</p> <p>¿Este compañero es mayor, de la misma edad o menor que tú?</p> <p>Mayor..... 1 Misma edad..... 2 Menor..... 3</p>			<p>223C.</p> <p>¿Otra niña o niño del colegio que no es de tu salón te hizo pasar por esta situación?</p>			<p>223D.</p> <p>¿Este alumno es mayor, de la misma edad o menor que tú?</p> <p>Mayor..... 1 Misma edad..... 2 Menor..... 3</p>
		<p>Pase a la alternativa siguiente ↓</p>		<p>Pase a 223C ↓</p>		<p>Pase a la alternativa siguiente ↓</p>							
		Sí	No	Sí	No	Código	Sí	No	Código				
1. ¿Te tratan o te han tratado con insultos, burlas o desprecio?		1	2	1	2		1	2					
2. ¿Te ponen o te han puesto apodosos o chapas que te hacen sentir mal?		1	2	1	2		1	2					
3. ¿Te dicen o te han dicho que tus amigas(os), hermanas(os) u otras(os) niñas(os) son mejores que tú?		1	2	1	2		1	2					
4. ¿Te dicen o te han dicho que todo lo que tú haces o dices está mal?		1	2	1	2		1	2					
5. ¿Te dejan o han dejado de hablar, te rechazan o no te dejan jugar con ellos o ser parte de su grupo haciéndote sentir mal?		1	2	1	2		1	2					
6. ¿Han roto o han tratado de romper tus cosas?.....		1	2	1	2		1	2					
7. ¿Te han escondido o te esconden tus cosas haciéndote sentir mal?.....		1	2	1	2		1	2					
8. ¿Hablan o han hablado chismes sobre ti que te han hecho sentir mal?		1	2	1	2		1	2					
9. ¿Han colgado en Internet o Facebook fotos o videos tuyos que te avergüenzan?		1	2	1	2		1	2					
10. ¿Has recibido mensajes de texto ofensivos en forma virtual o escritos?.....		1	2	1	2		1	2					
11. ¿Te encierran o te han encerrado en algún lugar (baño, salones de clase, entre otros)?		1	2	1	2		1	2					
12. ¿Te amenazan o te han amenazado con pegarte o hacerte algún daño físico?		1	2	1	2		1	2					
13. ¿Te amenazan o te han amenazado con matarte?.....		1	2	1	2		1	2					
14. ¿Alguna otra situación parecida? _____		1	2	1	2		1	2					
		(Especifique)											

F.	<p>ENCUESTADORA:</p> <p>Verifique la Pregunta 223 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo.</p>	<p>Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 224</p> <p>Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A 227</p>	
224.	<p>¿Qué edad tenías cuando te ocurrieron estas situaciones por primera vez?</p> <p>(Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 223)</p>	<p>Edad: <input type="text"/></p>	
225.	<p>En los últimos 12 meses, ¿Te ha ocurrido alguna de estas situaciones?</p> <p>(Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 223)</p>	<p>Sí 1</p> <p>No 2 → PASE A 227</p>	
226.	<p>¿Con qué frecuencia te han ocurrido estas situaciones:</p> <p>(Circule solo un código)</p>	<p>Rara vez? 1</p> <p>Algunas veces? 2</p> <p>Siempre/Casi siempre? 3</p> <p>No sabe..... 4</p>	

227.	<p>Muchas veces las compañeras o los compañeros del salón u otros alumnos del colegio juegan o se pelean con golpes.</p> <p>Dime, te ha sucedido alguna de las situaciones siguientes: (Lea cada alternativa y circule solo un código para cada una de ellas)</p>			<p>227A.</p> <p>¿Quién te hizo pasar por esta situación en la que (mencione situación) es tu compañera o compañero de salón?</p> <p>Pase a 227C ↓</p>	<p>227B.</p> <p>¿Este compañero es mayor, de la misma edad o menor que tú?</p> <p>Mayor 1 Misma edad 2 Menor 3</p>	<p>227C.</p> <p>¿Otra niña o niño del colegio que no es de tu salón te hizo pasar por esta situación?</p> <p>Pase a la alternativa siguiente ↓</p>	<p>227D.</p> <p>¿Este alumno es mayor, de la misma edad o menor que tú?</p> <p>Mayor..... 1 Misma edad..... 2 Menor..... 3</p>				
				Sí	No	Sí	No	Código	Sí	No	Código
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	
				1	2	1	2		1	2	

G.

Encuestadora:

Verifique la **Pregunta 227** de la **Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo**

Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí)

→ **Continúe con 228**

Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No)

→ **PASE A RECUADRO "H"**

228.	<p>¿Qué edad tenías cuando te ocurrieron estas situaciones por primera vez?</p> <p>(Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 227)</p>	<p>Edad: <input type="text"/></p>
229.	<p>En los últimos 12 meses, ¿Te ha ocurrido alguna de estas situaciones?</p> <p>(Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 227)</p>	<p>Sí 1</p> <p>No 2 → PASE A RECUADRO "H"</p>
230.	<p>¿Con qué frecuencia te han ocurrido estas situaciones:</p> <p>(Circule solo un código)</p>	<p>Rara vez? 1</p> <p>Algunas veces? 2</p> <p>Siempre/Casi siempre? 3</p> <p>No sabe 4</p>

Observaciones:

H.	ENCUESTADORA: Verifique las Preguntas 223 y 227 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo	Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 231 Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A RECUADRO "I"																																			
231.	¿Dónde sucedieron estas situaciones? (Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 223 y/o 227) (Circule uno o más códigos) (Para cada alternativa circulada, realice la pregunta sobre el horario en el que ocurrió la situación) (No olvide sondear)	<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <thead> <tr> <th colspan="5">¿Esto ocurrió durante...</th> </tr> <tr> <th></th> <th>...la formación de alumnos?</th> <th>...el horario de clases?</th> <th>...el recreo?</th> <th>...a la hora de salida del colegio?</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Salón de clase..... 1</td> <td></td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>Patio 2</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>Baño 3</td> <td></td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>Pasillos/escalera 4</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> <tr> <td>Otro lugar 5 (Especifique)</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> <td>4</td> </tr> </tbody> </table> <p>Fuera del perímetro del colegio, terminado el horario de clases..... 6</p>	¿Esto ocurrió durante...						...la formación de alumnos?	...el horario de clases?	...el recreo?	...a la hora de salida del colegio?	Salón de clase..... 1		2	3	4	Patio 2	1	2	3	4	Baño 3		2	3	4	Pasillos/escalera 4	1	2	3	4	Otro lugar 5 (Especifique)	1	2	3	4
¿Esto ocurrió durante...																																					
	...la formación de alumnos?	...el horario de clases?	...el recreo?	...a la hora de salida del colegio?																																	
Salón de clase..... 1		2	3	4																																	
Patio 2	1	2	3	4																																	
Baño 3		2	3	4																																	
Pasillos/escalera 4	1	2	3	4																																	
Otro lugar 5 (Especifique)	1	2	3	4																																	
232.	¿Por qué crees que tus compañeras o compañeros de salón o las alumnas o alumnos del colegio te tratan así? (Circule uno o más códigos)	<p>Por la apariencia física (color de la piel, estatura, peso, etc.).....1</p> <p>Por ser provinciano(a)2</p> <p>Por tener plata3</p> <p>Por no tener plata4</p> <p>Por discapacidad (uso de lentes, tartamudez, sordera, cojera, etc.).....5</p> <p>Por sacar buenas notas (exámenes, trabajos, etc.).....6</p> <p>Por tener malas notas7</p> <p>Por envidia (por destacar en algo o por la cosas que tengo)8</p> <p>Por ser muy inquieta(o)/provocadora(or)9</p> <p>Por ser muy callada(o) o tímida(o)10</p> <p>Porque creen que soy gay/lesbiana11</p> <p>Sin motivo alguno (solo por molestarme o burlarse de mí)12</p> <p>Otro13 (Especifique)</p> <p>No sabe14</p>																																			
233.	Dime, alguna vez: (Lea cada alternativa y circule solo un código)	<table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <thead> <tr> <th></th> <th>Sí</th> <th>No</th> <th>No sabe</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1. ¿Has golpeado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2. ¿Has insultado o amenazado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>3. ¿Has sacado de tu grupo o ignorado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>3</td> </tr> </tbody> </table>		Sí	No	No sabe	1. ¿Has golpeado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3	2. ¿Has insultado o amenazado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3	3. ¿Has sacado de tu grupo o ignorado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3																			
	Sí	No	No sabe																																		
1. ¿Has golpeado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3																																		
2. ¿Has insultado o amenazado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3																																		
3. ¿Has sacado de tu grupo o ignorado a alguna compañera o compañero de tu salón u otra(o) alumna(o) de tu colegio?.....	1	2	3																																		
234.	¿Alguna vez has visto que una compañera o compañero fue insultada(o), amenazada(o) o golpeada(o) por compañeras o compañeros de tu salón o por otras(os) alumnas(os) del colegio?	<p>Sí 1</p> <p>No 2 → PASE A 236</p>																																			
235.	¿Qué hiciste cuando sucedieron esas situaciones que una compañera o compañero fue insultada(o), amenazada(o) o golpeada(o) por compañeras o compañeros de tu salón o por otras(os) alumnas(os) del colegio? (Circule uno o más códigos)	<p>Defendí y ayude al compañero/a que agredían 1</p> <p>Aconseje y converse para que no sigan agredíndose..... 2</p> <p>Me dio miedo/me puse triste 3</p> <p>Avisé a Director(a)/profesor(a) u otra persona adulta del colegio..... 4</p> <p>Participé también en la agresión 5</p> <p>Otro 6 (Especifique)</p> <p>No hice nada 7</p>																																			

236.	<p>Quando te hicieron sentir mal en tu colegio, con insultos o golpes, ¿Acudiste a alguna persona cercana para contarle lo que te sucede o ha sucedido y solicitarle ayuda?</p> <p>(Mencione alternativas circuladas con el código 1 en 223 y/o 227)</p>	<p>Sí..... 1</p> <p>No 2 } PASE A 241</p> <p>No sabe 3 }</p>																										
237.	<p>¿A quién acudiste para solicitarle ayuda?</p> <p>Circule uno o más códigos)</p> <p>(No olvide sondear por alguna otra persona)</p>	<table border="0"> <tr> <td>Madre 1</td> <td>Director(a) del albergue 12</td> </tr> <tr> <td>Padre..... 2</td> <td>Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue 13</td> </tr> <tr> <td>Madrastra 3</td> <td>Compañero(a) del albergue 14</td> </tr> <tr> <td>Padrastra..... 4</td> <td>Director(a) del colegio..... 15</td> </tr> <tr> <td>Hermana/ Hermanastra 5</td> <td>Profesora 16</td> </tr> <tr> <td>Hermano/ Hermanastro 6</td> <td>Profesor..... 17</td> </tr> <tr> <td>Abuela 7</td> <td>Auxiliar de educación..... 18</td> </tr> <tr> <td>Abuelo 8</td> <td>Amiga 19</td> </tr> <tr> <td>Tía (hermana de la madre o padre)..... 9</td> <td>Amigo..... 20</td> </tr> <tr> <td>Tío (hermano de la madre o padre)..... 10</td> <td>Otra persona _____</td> </tr> <tr> <td>Otro pariente (consanguíneo) _____</td> <td>_____ 21</td> </tr> <tr> <td>_____ 11</td> <td>(Especifique)</td> </tr> <tr> <td>(Especifique)</td> <td></td> </tr> </table>	Madre 1	Director(a) del albergue 12	Padre..... 2	Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue 13	Madrastra 3	Compañero(a) del albergue 14	Padrastra..... 4	Director(a) del colegio..... 15	Hermana/ Hermanastra 5	Profesora 16	Hermano/ Hermanastro 6	Profesor..... 17	Abuela 7	Auxiliar de educación..... 18	Abuelo 8	Amiga 19	Tía (hermana de la madre o padre)..... 9	Amigo..... 20	Tío (hermano de la madre o padre)..... 10	Otra persona _____	Otro pariente (consanguíneo) _____	_____ 21	_____ 11	(Especifique)	(Especifique)	
Madre 1	Director(a) del albergue 12																											
Padre..... 2	Tutor(a)/Cuidador(a) del albergue 13																											
Madrastra 3	Compañero(a) del albergue 14																											
Padrastra..... 4	Director(a) del colegio..... 15																											
Hermana/ Hermanastra 5	Profesora 16																											
Hermano/ Hermanastro 6	Profesor..... 17																											
Abuela 7	Auxiliar de educación..... 18																											
Abuelo 8	Amiga 19																											
Tía (hermana de la madre o padre)..... 9	Amigo..... 20																											
Tío (hermano de la madre o padre)..... 10	Otra persona _____																											
Otro pariente (consanguíneo) _____	_____ 21																											
_____ 11	(Especifique)																											
(Especifique)																												
238.	<p>La(s) persona(s) a la(s) que acudiste para contarle(s), ¿Te ayudó (ayudaron)?</p>	<p>Sí..... 1</p> <p>No 2 → PASE A 240</p> <p>No sabe 3 → PASE A 241</p>																										
239.	<p>¿Cómo te ayudó (ayudaron) esa(s) persona(s)?</p> <p>(Circule uno o más códigos)</p>	<p>Me consolaron..... 1</p> <p>Avisaron o fueron hablar con la profesora/profesor 2</p> <p>Conversaron con la persona agresora (fuera o dentro del colegio) 3</p> <p>Llamó (llamaron) la atención a la persona agresora 4</p> <p>Hablaron con el Director(a) del colegio 5</p> <p>Fueron a hablar con los padres de la persona agresora 6</p> <p>Me aconsejaron que no haga caso/que los ignore/que me defienda..... 7</p> <p>Otro _____ 8</p> <p>(Especifique)</p> <p style="text-align: center;">PASE A 241</p>																										
240.	<p>¿Por qué crees que no te ayudó (ayudaron) la(s) persona(s) a la(s) que acudiste(s)?</p> <p>(Circule solo un código)</p>	<p>No me creyeron 1</p> <p>Porque pensaron que no era importante..... 2</p> <p>Me dijeron que no les corresponde ayudarme 3</p> <p>No supieron cómo ayudarme 4</p> <p>Porque no tenían tiempo 5</p> <p>Otro _____ 6</p> <p>(Especifique)</p> <p>No sabe 7</p>																										
241.	<p>En los últimos 12 meses, cuando te hicieron sentir mal con insultos o golpes, ¿Fuiste o te llevaron a alguna institución para buscar ayuda?</p>	<p>Sí 1</p> <p>No 2 } PASE A RECUADRO "1"</p> <p>No sabe 3 }</p>																										

Observaciones:	

242.	¿A qué institución fuiste o te llevaron? (Circule uno o más códigos) (No olvide sondear por alguna otra institución)	<i>Comisaría</i> 1 <i>Juzgado/Juez de Paz</i> 2 <i>Fiscalía/Ministerio Público</i> 3 <i>Defensoría Municipal del Niño y del Adolescente (DEMUNA) / Defensoría Escolar del Niño y del Adolescente (DESNA)</i> 4 <i>Ministerio de la Mujer y Poblaciones Vulnerables (MIMP)</i> 5 <i>Centro Emergencia Mujer</i> 6 <i>Ministerio de Educación/Dirección Regional de Educación (DRE)/Unidad de Gestión Educativa Local (UGEL)</i> 7 <i>Dirección de la institución educativa</i> 8 <i>Establecimiento de salud (Hospital, centro de salud, posta medica)</i> 9 <i>Gobernación</i> 10 <i>Otra institución</i> 11 (Especifique) <i>No sabe</i> 12
------	---	--

I.	ENCUESTADORA: Verifique las Preguntas 205 y 227 de la Sección II. Relaciones Sociales y Redes de Apoyo	Si alguna alternativa tiene circulado el código 1 (Sí) → Continúe con 243 Si todas las alternativas tienen circulado el código 2 (No) → PASE A 244
-----------	--	---

243.	Debido a los golpes o maltrato que recibiste en tu casa (el albergue) o colegio: (Lea cada alternativa y circule solo un código) (Para esta pregunta, sondee mencionando las alternativas circuladas con el código 1 en 205 y/o 227)	<table border="1"> <thead> <tr> <th rowspan="2"></th> <th rowspan="2">Sí</th> <th colspan="2">Por esto, ¿Tuviste que ir al médico, hospital o algún establecimiento de salud?</th> <th rowspan="2">No</th> </tr> <tr> <th>Sí</th> <th>No</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1. ¿Tienes o has tenido moretones o hinchazones?.....</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>2. ¿Tienes o has tenido heridas o cicatrices en alguna parte de tu cuerpo?.....</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3. ¿Tienes fracturas en la cabeza, huesos o tienes dientes rotos?.....</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>4. ¿Has tenido sangrado?.....</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>5. ¿Tienes o has tenido quemaduras?.....</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>6. ¿Otra consecuencia?..... (Especifique)</td> <td>1</td> <td>1</td> <td>2</td> <td>2</td> </tr> </tbody> </table>		Sí	Por esto, ¿Tuviste que ir al médico, hospital o algún establecimiento de salud?		No	Sí	No	1. ¿Tienes o has tenido moretones o hinchazones?.....	1	1	2	2	2. ¿Tienes o has tenido heridas o cicatrices en alguna parte de tu cuerpo?.....	1	1	2	2	3. ¿Tienes fracturas en la cabeza, huesos o tienes dientes rotos?.....	1	1	2	2	4. ¿Has tenido sangrado?.....	1	1	2	2	5. ¿Tienes o has tenido quemaduras?.....	1	1	2	2	6. ¿Otra consecuencia?..... (Especifique)	1	1	2	2
	Sí	Por esto, ¿Tuviste que ir al médico, hospital o algún establecimiento de salud?			No																																		
		Sí	No																																				
1. ¿Tienes o has tenido moretones o hinchazones?.....	1	1	2	2																																			
2. ¿Tienes o has tenido heridas o cicatrices en alguna parte de tu cuerpo?.....	1	1	2	2																																			
3. ¿Tienes fracturas en la cabeza, huesos o tienes dientes rotos?.....	1	1	2	2																																			
4. ¿Has tenido sangrado?.....	1	1	2	2																																			
5. ¿Tienes o has tenido quemaduras?.....	1	1	2	2																																			
6. ¿Otra consecuencia?..... (Especifique)	1	1	2	2																																			

244.	¿Has escuchado hablar del SiseVE para avisar sobre casos de violencia?	Sí 1 No 2 → PASE A 246
------	---	--

245.	¿Has hecho uso del SiseVE?	Sí 1 No 2
------	-----------------------------------	--------------------------

246.	¿Conoces o has escuchado de la DEMUNA (Defensoría Municipal del Niños y Adolescente)?	Sí 1 No 2 → PASE A SECCIÓN III
------	--	--

247.	Alguna vez, ¿Has ido a una DEMUNA?	Sí 1 No 2
------	---	--------------------------

Observaciones:	

III. PERCEPCIÓN ACERCA DE LOS DERECHOS Y ROLES DE GÉNERO

301. A continuación voy a leerte algunas oraciones, para que me digas si estás de acuerdo o no:

(Lea cada alternativa y circule solo un código)

1. ¿Una niña o un niño debe trabajar cuando falta la plata en la casa?.....
2. ¿Una niña o un niño puede hablar y decir las cosas que piensa y siente?.....
3. ¿Los padres pueden decidir que su hija o hijo dejen de estudiar?.....
4. ¿Los profesores tienen derecho a golpear a una niña o un niño para corregirla(o)?.....
5. ¿Los padres tienen el derecho de golpear a su hija o hijo cuando se porta mal?.....

Sí	No	No sabe
1	2	3
1	2	3
1	2	3
1	2	3
1	2	3

302. En tu casa, ¿Qué persona realiza con mayor frecuencia las tareas del hogar, tales como:

(Lea cada alternativa y circule solo un código)

1. Cocinar?.....
2. Lavar o planchar la ropa?
3. Hacer las compras en el mercado para la comida?.....
4. Dar dinero para la comida, comprarles ropa a ti y a tus hermanos, y otros gastos?.....
5. Hacer la limpieza del hogar?.....
6. Lavar los platos, ollas u otros utensilios?
7. Cuidar a tus hermanas(os)?.....
8. Ayudarte con las tareas que te dejan en el colegio?.....
9. Aconsejarte y escucharte?.....
10. Jugar contigo?.....

Entrevistada(o)	Madre	Padre	Hermana	Hermano	Otra mujer	Otro varón	Nadie
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	
1	2	3	4	5	6	7	8
	2	3	4	5	6	7	8
	2	3	4	5	6	7	8
	2	3	4	5	6	7	8

303. Ahora te voy a leer algunas oraciones, para que me digas si estás de acuerdo o no:

(Lea cada alternativa y circule solo un código)

1. La violación sexual contra una niña o un niño solo es cometida por personas que están locas.....
2. Una niña o un niño puede denunciar a la persona que lo lastima, lo golpea y lo maltrata....
3. La violencia sexual solo le ocurre a las niñas y niños pobres
4. La violencia sexual contra una niña o un niño se da mayormente fuera de la casa
5. La violencia sexual ocurre más en sitios oscuros y solitarios.....

Sí	No	No sabe
1	2	3
1	2	3
1	2	3
1	2	3
1	2	3

304. fue muy importante conversar contigo. Ahora quisiera saber si ¿Sientes que en algo necesitas ayuda?

(Nombre de la niña o del niño)

- Sí 1
 No 2
 No sabe 3

CONCLUYA LA ENTREVISTA

305. ¿En qué necesitas ayuda?

- Para realizar las tareas del colegio1
 Ser escuchada/o por mis padres.....2
 Tener ayuda psicológica para mí o mi familia3
 Terminar con la violencia en mi hogar4
 Terminar con la violencia en mi colegio5
 Apoyo económico para mi hogar/familia6
 Otro 7
 (Especifique)

Observaciones:

